

中華民國三十三年六月七日 (星期三)
新聞紙第六卷第三十二號

大漢公報

孔子二千四百九十五年
夏曆歲次甲申年閏四月十七日

論言

駭人聽聞的台山政治近況

該縣的稅捐機關。其舞弊情形。亦堪注意。台山邑人。出洋者甚多。而華僑愛國愛家。又素不後人。除了捐款養家之外。又捐款救濟邑中難民。所以縣內游資。自較增多。負責征收稅捐者。見此情況。遂亦邪心頓起。據該縣的法團報告。台山的稅捐收入。真正解庫者。不及四成。餘皆由征收人串同分潤。黑暗糊塗。可謂達於極點。以言吏治。各機關多濫用私人。那是不用說的現象。然而最可惡者。是各鄉鎮長。多為賄買得來。鄉鎮長既是用錢買得。則賣者之收入。當然係自買者得來。買者既出了本錢。則必設法還本生利。又是必然的因果律。以前的鄉官賣職。尚僅及於局長區區。現在則連鄉鎮長也買賣。誰敢說貪污政治非愈演愈烈呢？

各國對第二線影響

莫斯科七日電。俄人聞聯軍攻法岸之消息。覺得三年來之夢想已成事實。雖無公開盛大歡呼鼓舞。但官民喜形於色。互相談論其事。亞爾及爾電。法民聞聯軍救法。非常歡喜。有受感觸而不覺淚流兩頰者。

重要電報

目擊登陸慘烈戰況

倫敦七日電。據由法岸回來之隨軍訪員布蘭特報告。聯軍首批登陸兵被德交叉砲火艾除。德秘密機關槍巢。似平底船放下跳板。然後掃射。第貳批聯軍爬過屍屍前進。德防線卒被重武器摧毀。至下午三時離開。美軍已穩固其立足地而向內地進發。布蘭特在火綫內攝影數點鐘之久。見滿海浮着船艇及屍屍。無時不見飛機在空中襲擊敵人之防禦。海灘烟火迷漫。劇烈情形。遠非各報可比云。

準備進攻區之嚴密

英岸某處七日電。英軍經多星期之集中。住於樹林中之偽裝營幕。不使偵察機窺見。前日清靜之農村中充滿軍用車。以似草之網掩蔽。軍士深知前途戰事險惡。但皆願早日出發以了之。故聞令多歡喜。駐兵區戒嚴至極。哨兵每阻查將軍之車。而將軍亦遵令。區內居民不准遠出。不得談軍事及其所見之軍械。婦女在街上遇軍隊經過。不敢正視。假作不以為意。有軍人問其他軍人何處買酒。即認爲德間諜。拘報界訪員亦不准多問。星期日下午有兩少女踏單車遊玩。不覺循小徑出郊外。忽被一哨兵喝問何往。一少女稱「我回家飲下午茶」。哨兵說。「汝如此大胆。留此勿去」。即報告長官審查兩女之証章及用電話通問其家。認爲無不軌嫌疑乃釋放。兩女允以後不再輕賂。回家時已值晚矣。

歐淪陷區人須鎮定

倫敦七日電。法。波。那。荷。捷。克之領袖各向其本國人民訓示。其大意俱著人民要自鎮定忍耐。勿輕舉妄動。引起敵人慘酷之報復。應聽英最高司令部之命。未有組織及訓練之愛國民衆宜參加秘密武裝之組織。取致有效之行動。

波蘭戰時外長逝世

紐約七日電。波蘭戰時外長伯克上校。於波蘭淪陷後逃往羅馬尼亞。昨晚在德統制下之羅馬尼亞播音台報其已死。

孟羅兩將再決高下

孟羅將軍與隆美爾將軍於五月十五日會見。孟羅將軍對隆美爾將軍。預言將與德元帥羅米爾再戰於法岸。將軍謂有英加美三軍在指揮下。可決其必勝。但逆料有苦戰在前。因他知羅米爾是一性急司令。利在速戰速決。不耐緩性戰。必圖一舉推吾人入海。所以德國任羅氏對付聯軍。今日德國之兵仍其精。但觀其年來之防守戰。則將材已退步。

梁江鳴謝啟事

啟者。弟向在活快巴紙偶傭工。日前身體偶感不適。來雲就醫。到埠以來。迭延名醫診治。雖略見微功。但仍須繼續調理。乃能復元。惟醫費一層。尚需鉅款。而苦無着處。幸得吳梓、黃鳳朝、趙利、梁才、諸先生。憐憫有加。發起為弟勸捐。復蒙各工友兄弟。慷慨解囊。樂捐鉅款。俾弟醫費有賴。此恩此德。沒齒難忘。拜頌之餘。殊深感佩。特登數行。藉鳴謝悃。

本報價目表

每月	三元三角	全年	三十三元
每季	九元九角	半年	十六元五角
零售	每份一分		

除星期日外，皆按日呈閱，無論取閱久暫，報費均要先惠，空函定閱，恕不奉呈。司理部啟

LUX THEATRE

院戲斯樂

即日放映
「平原大盜」
「僕役之妹」
兼映談諧時事畫片

THE ROYAL BANK OF CANADA

Head Office - - Montreal, Canada

寶路銀行

「一」請貯蓄盈餘
款既貯。則君
之前途穩定矣。
故祈勿以存款過
少而遂未開始貯
蓄。本行最低之
貯蓄限額。僅爲
一元。君如願爲
本行顧客。本行
司理極表歡迎

紐約中國銀行啟事

第七十七號 卅三年五月九日

頃接敝總行來函略稱奉財政部代電開「查經收統一繳解捐款款項辦法第十六項規定各項捐款名稱因歷時已久變遷頗多茲爲切實推進統一捐款金收支處理辦法起見由部重新規定捐款科目名稱及解撥辦法以符實際請轉飭各屬遵照辦理」等由囑敝行辦理及「統一捐款科目表」前來奉此相應將該「統一捐款科目表」及其「附註」原文公佈於後嗣後僑胞收解捐款務希參照該表辦理以臻一致而符部令爲荷

科目	備註
救災	中國航空建設協會
義捐	中國滑翔總會
月捐	中國新生活運動
飛翔	中國新生活運動
一縣一機	中國新生活運動
飛翔	中國新生活運動
傷兵之友	中國新生活運動
基督教節約獻金	中國新生活運動
普通慰勞	中國新生活運動
文化勞軍	中國新生活運動
鞋襪勞軍	中國新生活運動
寒衣勞軍	中國新生活運動
救濟	中國新生活運動
中央	中國新生活運動
各省	中國新生活運動
戰時	中國新生活運動
廣東	中國新生活運動
盲童	中國新生活運動
雜項	中國新生活運動
代收	中國新生活運動
墊代	中國新生活運動

附註：(一)捐款人指定捐款用途及撥交機關與本表規定應撥機關團體不一致時應以指定用途爲準將該款改照本表所列該機關團體撥交(二)捐款人指定用途未指定撥交機關者應按該項用途性質確定捐款科目(三)捐款人指定用途未指定撥交機關者應按該項用途性質依法支用(四)以上科目因事實需要時有增減必要時另行通知辦理

神農氏萬應搜毒藥王

此丸功能補氣補血生精益髓補腦提神滋陰生水開胃思神開胃潤腸有轉弱爲強之功

參茸三鞭大補丸

每盒五元 兩盒九元

抄鹿尾把補腎丸

每盒五元 兩盒九元

神農氏萬應搜毒藥王

每盒四元

主治：初起喉癢咳、夜不安眠咳、感冒風寒咳、無痰連聲咳、寒痰結肺咳、扯氣頑痰咳、老人虛弱咳、日久纏綿咳

各樣入骨搜毒丸 每盒五元
骨痛搜毒丹 每盒五元
強身補精生血丸 每盒三元
城埠代理 潘生源 興利

SUN NOON YORK FONG
Phone Marine 8157 113 Pender St. E. Vancouver, B.C.

補腦養心丹 四兩庄五元

國內新聞

女「丈夫」失去其老婆

合衆社羅省電。結婚二十五天。始發覺其「丈夫」原亦女性之西婦波...

西婦賣酒十人中毒斃

紐約訊。布魯克尼亞亞運由四十八號西人糖菓舖。以私賣含有毒質之...

汝之眼

先生日中之工作多是用眼力若視力覺得有不自在之處請早日到來將眼配驗



ROGERS LTD. 317 West Hastings Street Vancouver, B.C.



蔣中正著 中國之命運

原價三元三毫 特價半價一個月 每本壹圓 現在普通推銷...

蔣主席的成功

內容目錄：①有紀律的日常生活。②對三民主義的忠誠。③儉樸恭謹...

中國女性人體美

裸體桃花源 全套書一册售銀五毫 市價一毫

花舖



Jirrell Dee Florist 2262 W. 4th Ave. Vancouver, B.C.

專接婚嫁喜慶花球花籃家庭陳列鮮花...

鄭騰總經理

振拿羅電器公司 各種電器用具大小燈

MARK DUMOND 832 MAIN ST. VANCOUVER, B.C.

司公限有信國 KUO SEUN CO. LTD. 130 E. Pender Vancouver, B.C.

農家用具 華友光顧 極表歡迎

理代險保華國吳 HARRY JAMES 25 W. Pender St. Phone Pacific 8443

朱伯盧先生有云。「宜未雨而綢繆毋臨渴而掘井。」此兩句格言。大意謂凡事須要預先籌備。以防其未然也。

CATHAY FLORIST 711 Robson St. Vancouver, B.C. Marine 7446

花舖廣告 本店專接裝花圈花球等并有四時各種鮮花發售...

海記 HARRY'S NEWS STAND 553 FISGARD STREET Victoria, B.C. PHONE EMPIRE 2915

黃一平 醫生 專醫 科全外內幼老婦男

外感傳毒 傷寒變症 久年心痛 久年胆石 久年胃病 跌打久積 久年風濕 骨節疼痛 久年頑癬 皮膚各病 生男有法 生女有術 空函問症 藥金二元

鄧良裝飾舖 承接裱花紙油色及裝飾餐館商店工精價廉僑胞光顧請由郵局匯款地址通知快捷安當 新工廠址 157 E. Powell St. 電話 PA. 2715

倘欲自捲 烟仔。易於自捲。吸之又津 津有味者 請注意 此包。



龍腦油



茲將主治効能列下 四時感冒 頭暈眼花 傷風鼻塞 食滯飽脹 中風中痰 不省人事 霍亂吐瀉 腸胃絞痛 痧症時疫 頭腦刺痛 風火牙痛 腰脊痺痛 風濕麻痺 四肢困倦 舟車暈浪 無名腫毒 皮膚痕癢 疥癩瘡節 跌打腫痛 蛇虫蚊咬

試用券 剪此試用券填寫英文地址連同郵票十仙寄交雲哥華五洲大藥房 當即寄奉 試用庄龍腦油一盅 不用寫信 此券限八月三十號以前使用 每券限取一盅

天寶堂 驅寒止咳藥 價目每盒 三毛五仙 各埠代理 批發另議

五洲大藥房 止痛退熱必靈丹 每打二元四 以上價目 俱包郵費

重要電報

美總統報告攻歐事

華盛頓六日電。羅斯福總統。是日下午報告。謂進攻歐洲之進展。完全依照原計劃。表示十分快慰。

倭又失商船十七艘

華盛頓六日電。海軍部披露。謂日本又損失商船十七艘。內有十六艘是被美潛水艇轟沉者云。

美上月造船新報告

華盛頓六日電。船務委員會是日報告。謂五月份製得新船一百五十五艘。此將本年造船之船隻。增至七百一十九隻。

進攻歐陸船艇壯觀

華盛頓日電。軍政部是日謂英國之港口。在發動進攻希特勒西部長城以前。其集合用以進攻之船艇。是如此之稠密。有如浮於水上之鐵泡沫云。

中國經理有限公司 CHINA AGENCIES, LIMITED. Insurance - Real Estate - Business Transactions. 440 Main Street Vancouver, B.C.

髮絲司公活聯 LINWOOD COMPANY 112 EAST HASTINGS ST. VANCOUVER, B.C.

專售 精造 國各旅餐 絲種店館 說工床白 衫衣布衣

確有九牛二虎之力

敬文氏先生電弟患血氣兩虛腎部無力常見腰痛耳鳴頭暈眼花夜多小便疲倦早洩等症服中西各藥無效幸昨在先生處購來之抗戰丸及補腎壯丸分發各朋友試用而弟服後當晚見功朋友亦有連日方見效者總之此兩藥確有九牛二虎之力也現再付上倒明銀廿六元半

抗戰丸減價 每盒原價五元現收三元 補腎壯丸 每盒二圓一毛 三盒五圓六毛

大減價 下列藥品 收銀八折

正強 大器丸 雙料五員 加料拾元 挽奪造化丸 每料六員

勦毒靈丹 每樽三元半 三樽收銀拾元

敬文氏總代理 GAIN MON SIE P.O. Box 1437, Quesnel B.C. Can.

Dr. William S. Chu Dentist, Dr. Frederick S. Chu Physician & Surgeon. 16 HASTINGS STREET EAST 303-5 Holden Building Vancouver, B. C.

西醫 耀邦 醫 凡僑胞患脚筋脹曲症及痔瘡症者可來就醫

英華公司 Ying Wah Co. 15A Pender St. E. Vancouver, B.C.

搜烟通告 MISSION CHIMNEY SERVICE 2062 Venables St. HA. 1034

亞州旅館 AH CHOW ROOMS 139 Pender St. E. Vancouver, B. C.

雲高 賓來旅館 LOYAL HOTEL 258 Pender St. E. Phone Pacific 0647 Vancouver, B.C. Canada

美盛金舖 MEE SHING 434 Columbia Avenue Marine 2501 Vancouver, B. C.

各種紙料平沽 SMITH DAVIDSON & WRIGHT LTD. VANCOUVER, VICTORIA, B. C.

華新書局 最近圖書目錄 函索即寄

Wah Sun Book Shop 82 Pender St. E. Vancouver, B.C. Can.

雲高 佐治大旅館 本旅館在雲高街夾佐治街

GEORGE HOTEL 207 Georgia St. E. Pacific 0024 Vancouver, B. C.

恭頌林弼臣先生醫術高超 弟黃華傑拜頌

選境內。在暹京曼谷大埠轟炸。投

謝一啓

房葯大坎寧懇

Cunningham Drug Stores
Vancouver, B. C.

消痔藥膏
PILLOCINE
消痔藥膏 或坐藥
不用割

所務事

何盈基
（地址）即書樓對面
（地址）第四層四百〇二
至四百〇四號

402-3-4 Dawson Building
Vancouver B. C.
Telephone Marine 4024

李福包醫皮膚百病限日痊愈

秘製環球唯一實驗包癒皮膚百病膏

此藥膏乃破天荒百發百中專治實驗包癒皮膚百病膏一無二之靈藥無
論任何皮膚濕毒毒血毒癢癢及遠年諸般頑癬疥癩小兒胎毒兼掃除
一概皮膚癢癢等症按此藥膏立即止癢並無爛肉痛苦將此藥膏每日搽
三次數日內包能痊愈若不愈即將原銀加倍奉還確有實效非常之把
握如無實效包退原銀

代理處 廣萬生元發華棧 廣生源五大商店

李福啓事 在此段告白之內五大商店是為代理弟之皮膚百
病膏除此之外非為代理弟之藥膏也前數月有某號乃刊弟之皮膚
百病膏於他之目錄內弟實未承認許這種無恥奸軌之徒謊謬絕倫
偽為代理弟陰險違實行希圖假冒請諸君如購此藥膏者請祈注意以免
此人所欺庶不致誤特此佈告
諸君來函購藥無論銀幣或打紙夾於函內請買担保信照六十五號
信箱寄來快捷兼穩固切切勿由住址寄來為要
凡一概函件由信箱寄來切勿由住址寄來為要
P.O. Box 65 Vancouver, B.C. Can.
LEB FOOK

恭頌實效皮膚痛癢之良藥

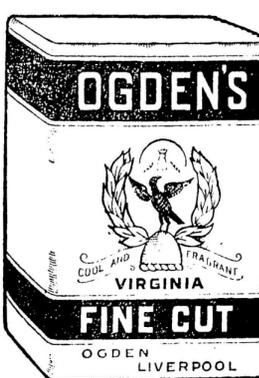
李福先生大鑒前上月付來皮膚膏二盒照先生之藥樣患處十分應驗所
有痛苦除去痊愈如此良醫之聖藥效驗予感先生之賜也目下吾有位弟前
曾有粒毒疔毒再請先生付來皮膚膏三盒每盒二元五角銀七元半勞先生
付來應用由 C.O.D. 便安此請
民國三十三年 十月廿六日 弟馮文付

恭頌李福先生皮膚之良藥

李福大國手醫生偉鑒敬啟者弟之小兒舊患皮膚之病由 先生處付
來藥膏一盒用之效驗如靈丹不過用了半盒其病掃除其餘半盒贈以朋友
亦藥到病除除有牛華陀之功茲付來銀二元五角 先生付來皮膚百病膏一
盒以應隨時之用此請
Bing Wo 1923 Angus St. Regina Sask
卅三年 元月十四日 弟余炳和字上



君曾試用惡頓幼嫩烟絲以自
捲烟仔否？應當試用之。將
感覺何等容易自捲。何等快
樂於吸此特殊優良且成熟之
混合烟草也。



祖國新聞
台山稅捐收入
各法團聯請迅即嚴予查究
台山城通訊 台山田賦征實 據財
政部陳專員永吉巡視後對記者發表
談話稱 其成績最低劣原因 不是
人民疲玩繳納 乃係征收機關浮收
病民
一般民衆聞之 咸認此為一針見血
語 渴望當局對此輩病民之官 迅
予嚴厲懲處
又訊 近日各法團以關於縣稅捐舞
弊 尤為黑暗 乃開列數目字聯名
檢舉 略稱 台山筵席稅自增加稅
率及辛牛開禁後 以台山人之口之密
市鎮之多 飲食數目日本甚龐大
因負責征收者通同分潤 舞弊黑暗
其收入總數解庫者不及四成 舉
出數目字事實如下
西寧密分處 每月原征額廿八萬元
實解庫二萬三千元
新秋分處 原征額二十八萬元 實
解庫六萬元
扶海站 原征額拾二萬元 實解庫
四九站 原征額二萬元 實解庫八
千元
五十站 原征額一萬元 實解庫四
千元
大江分處 原征額二萬餘元 實解
庫一萬元
公益站 原征額一萬元 實解庫三
千元
沖和鄉分處 原征額二萬元 實解
庫一萬元
斗山站 原征額三萬一千元〔此處
繳足〕
沖樂站 原征額四萬元 實解庫二
萬三千元
潮沙分處 原征七萬五千元 實
解庫八千元

廣生源通生粉
芝蔴米荳
瓷器雜貨
藥材發售
諸君光顧
無任歡迎

Viaduct Drug Store
Cor Main & Georgia Sts.
Phone Pacific 6436
Vancouver, B. C.

行銀路派奄
行支有股埠頓問點
Imperial Bank of Canada
Hastings & Abbott Street
Vancouver, B.C.

強奪造化丸
每百顆五元 現收三元
代理敬文氏丸散
加料十元 單料三元 雙料五元 九折
每盒六元 試用壹元五 九折
長期抗戰丸
每百顆五元 現收三元
Hen Sang Tong, 313 Main St. Vancouver, B.C.
雲埠天生堂謹啓

實驗消痔丸
每盒壹元 每打拾元
頑癬掃光水
每樽二元 另加郵費一毛
通尿殺菌丸
壹打三元 兩打五元 郵費壹毫
每服一丸 尋常追骨 搜羅菌質 盡從小便排出 輕
症三日其病若失 男婦咸宜 藥味清淡 無瀉無嘔 全憑
小便 無碍工作 保無絕嗣 如不効驗 原銀奉回

扶鎗久戰丸
每樽壹元 每打十元
長期抗戰丸
每樽壹元 每打十元
燃花戀情素
每樽壹元 每打十元
佳偶香素
每樽壹元 每打十元

遷舖廣告 大減價兩個月
啟者本店開張經廿有餘年荷蒙 各界僑胞賜顧感激良多
現遷往維多利亞街三三三號照常營業特將各種藥品大減價
八折以酬謝僑胞垂青意由五月廿三起至七月廿二日止如
各僑胞欲購藥品以培養身體強健者請速來購勿交臂失之
藥(蝦)大根丸
每料拾八圓 五毫
十兩 庄 寄費
發育不全根短小每晚一服藥達丹田鼓吹根大成夜發
育食丸一料偉大驚人六寸不等効驗如神若戰後積損早
半點吞丸一服左花紅右散柳綠如龍似虎百戰百勝如
蒙光顧請早購備存無誤此佈
扶鎗久戰丸 每樽壹元 每打十元
長期抗戰丸 每樽壹元 每打十元
燃花戀情素 每樽壹元 每打十元
佳偶香素 每樽壹元 每打十元

東亞旅館
TUNG AH ROOMS
101 Pender St. E.
Vancouver, B.C.

PITMAN OPTICAL HOUSE
605 Hastings St. West
Established 1921
店鏡眼明匹
兼鏡切眼目調
助能勿目疎護
視養疎忽
力神

皮膚止癢藥膏每盒一元
極樂氏搜毒丸每樽二元
海外馳名消痔膏每盒二元
GECK LOOK SIE CO.
826 Main St. Vancouver, B.C. Can.

極樂氏先生大鑒敬啟者茲又付郵票
五元二毫煩將大補丸二盒付來應用
効實不虛傳是必要繼續購來購應上
並介紹以益同羣 由所城關國璋上
Commercial Gate, 355 Queen St.
Sault Ste. Marie Ont.

大補丸補身之功效
治脚冷脚酸 眼花耳鳴 能開胃消食
治常多夜尿 補血行氣 治身虛腰痛
大便閉結 治尿後反滴 治求速用
每服三粒 一點之久 自然藥到成
功 老人服之 實有還少之功

極大補丸
答謝僑胞
年光顧起見
剪此廣告白寄
五元二毫可
購大補丸二
盒

新亞旅館
HOTEL SUN AH
(電話) MAR. 9064
100 Pender St. East
Vancouver, B. C.

廣珍金器鐘錶
KWONG CHIN HO COMPANY
39 PENDER STREET EAST
VANCOUVER, B. C.
PHONE PACIFIC 5816

專家鏡眼較兼驗眼
氏律古屋
A. Gerard Hirschberg.
年十三逾醫行
Toric Optical Co. Ltd.
118 Hastings St. W.
Pacific 8829

新到大帮布料
精造趨時服裝
旅館餐館用衣
各款工人衣服
家用線仔紗褲
加長羊毛襪仔
遠近僑胞惠顧
批價特別相宜

Sun Life of Canada
永明人壽保險公司
WALTER H. WOO,
Sun Life of Canada,
803 Royal Bank Bldg
Vancouver, B.C.
電話 Office PA. 5321
Telephones Res. HA. 5509

駐溫哥華全坎洪門籌贖
溫哥華公產籌辦處職員表
處長 陳宜顯 林三合
財政 鄭振秀 蔣安翹 黃增榮
書記 薛聖接 謝志如 簡國安 監督張惠介 鄭煜南
外交 阮宗豪 吳國華 梅學
議長 周玉生 司徒捷予 宋甘泉
宣傳 林洪公 朱今石 陳翼耀 陳宜談
勸捐員 全体洪門昆仲

陸聲

信門洪
以忠誠救國
以義氣團結
以義俠除奸

THE CHINESE TIMES
The only Chinese newspaper in Vancouver. Published every day except Sundays and holidays by The Chinese Freemasons in Canada Publishers Ltd.

隋唐五代的婦女生活

(不羈)

隋唐五代。狎玩女子。為其家聘之。以轉求厚賂。誤陷其中者。入曲以後。教之歌令。責賦甚急。微涉退志。鞭扑備至。皆冒假母姓。呼以女弟。女兄為之。但年都不在二十以內。假母亦無夫。其未衰者。大抵為諸郎所主。或私蓄侍婢。亦不以夫禮相待。

唐詩最盛。故中能詩者極多。因此更為一般文人學士所傾倒。很可代表宋初儒者的態度了。

(未完)

女子的歲數

某人說。女子之歲數。最大的一年是二十九。因為都不願自認三十歲。只得扯說。今年也二十九。明年也二十九。有一朋友。我初次問她幾歲。那時只有我一人。在旁。她說。「我說說說得也不記得了。我想一三十八歲吧！」又第二次談到年齡。那時有眾客在座。她便說「三十四」。我還懷疑她不止三十八呢。她們頂愛的就是人家對她說「愛！你年青得和十八歲一樣！」那麼她就欣喜不勝了。所以下回要討好西洋女子。只如此說就得了。美國大牛的女子都是如此。紐約的女子最是如此。

禁止點招牌電火暨商店之窗門電燈

當此水電缺乏。為保存電力以供給戰時事業之需要。由一九四四年五月十五號起。以後禁止點招牌電火、商店窗門電燈、及所有裝飾或廣告電燈。直至再行通告而止。

本公司於此種服務情形上之變更。係得卑詩省公用事業委員會加以批准。

呈遞該委員會之新規定如左

因缺乏水電。禁止電力之用途。

施行於較低大陸區。不包括錦繡壁布烈治河兩處在內。

某等用途加以限制如左

任何人不得用電以點裝飾燈或用電以運轉電氣器具。又或裝置其用途如下。

(甲) 內外電火招牌「無論商用或非商用」但不包括商店內之指導電燈。暨醫生醫寓或住宅之電火招牌在內。

(乙) 內外陳列玻璃窗陳列箱之電燈「不包括存貨衣櫥在內」

(丙) 內外裝飾電火。

(丁) 內外裝飾或廣告電火。

懲罰

偷知得任何人用電而違犯如上開列各條款者。供給電力者有權將其一部分或全部電力用途斷絕。

卑詩電卡有限公司啓

百補丸

實驗正鹿尾 雙料四兩八元正
實驗抄參 雙料四兩八元正
實驗鹿茸 雙料六兩十二元

此兩種補丸。以虫草、蛤蚧、龜膠、當歸、防黨、北祈、棗杞、上等藥品。再加以參茸二味精製為(百補丸)。又加以鹿尾為(補腎丸)

四時可服。不熱不燥。不用戒口。滋養五臟。活血養筋。病後欠補。開胃健脾。補氣補血。夜多小便。滋陰強腎。使後發潤。陰虛陽痿。補腎添精。潤肺壯體。腎水不足。勞心過度。飲食少思。精神短少。下元虛冷。腰膝疼痛。少年損精。眼花耳鳴。生精補髓。手脚凍冷。驚悸不寐。強陰益精。大便虛結。外感痧症。均可消除。諸虛百損。

搜毒藥精

實驗萬應新舊 每罇六服 銀四元二

治小便利刺痛。久年餘毒。紅粒紅點。皮膚血毒。虫行蟻咬。筋骨疼痛。煎炒熱毒。大便燥結。諸般百毒。不論惡毒初起或舊症復發。定然藥到病除。永無後患。此藥精力。逢毒必化。逢滯必消。並無藥味。最易入口。服後五分藥力走達五臟。約兩點餘鐘見效。如未見瀉。再食一粒。定然搜清五臟六腑一切惡毒。盡從大小便自然而去。病告全愈。藥味和平。收效宏大。食之永無損傷氣血絕嗣之弊。更無阻礙工作之憂。此藥精。男女合用。老少咸宜。萬試萬靈。奏效如神。誠治搜毒獨一無二之聖藥也。

神效玉桂 每服三分 價銀三元五毛
常備 個牛黃 珍珠末 京大枚片 上琥珀末

香港總發行 馮氏藥行
GU TAO SHE HERBS
432 COLUMBIA AVE. VANCOUVER, B. C., CANADA
電話: MARINE 9687

義泰公司

G. HIGH CO.
500 Main St. Vancouver, B.C.
電話: PACIFIC 9853

最靚山柴心
上等亞省煤炭
上等松柴木糠
担任担柴上樓
如蒙光顧
快捷妥當
兼填報一九四三年
入息稅
代理康健保險燕梳
大樽每樽六毫五 小樽每樽三毫五
外埠每樽加收郵費五仙

雲高華卡路 梁定邦 報局總代理
街三式八號
丁原編著現代生活之藝術及其新法書 每冊售加拿大銀五元五角
精裝厚冊男女性書
雲高華路 梁定邦 報局總代理

KUD KONG SIK CO.

27 PENDER ST. VANCOUVER B.C.

仍有大宗床布枕袋應市

床布枕袋有原色白色大小不一歡迎函商價錢另議

餐館用衣

- G68 頂厚白斜襟仔「番褲同價」每件二元二毛五
- G69 頂厚白斜紋方圍身每條六毛每打五元九毛五
- G68 全上企圍身每條六毛五 每打六元九毛五
- ROR 厚白布方圍身每條五毛 每打五元半
- ROR 厚白布企圍身每條五毛五 每打五元九毛五
- X389 灰麻班樓仔每件二元二毛五 「褲同價」
- G34 超等黑羽紗褲仔 每件四元半

尚有大批縐布茶巾女圍衫目錄印便函索即奉

裕綸德

YEE LUN ARK KEE LTD.
534-6 Fisguard St. P.O. Box 1155
Victoria, B. C.

新到 魚鮑哥西墨
口爽道味：明鮮色貨

加拿大 活生藥行
Watsang Sun Kee Co.
87 Pender St. E. Vancouver, B.C.
電話: MARINE 3529

暗市黨長壽店

ARMSTRONG & CO.
304 Dunlevy Ave. HA 0141

做工衣裳
雲高華路 梁定邦 報局總代理

鍾氏公司謹啓
Jones Tent & Awning Ltd.
43 W. Hastings St.

因為優良起見
在汝購買麥嘉雲麵粉之時汝所費者不過幾個銅仙竟得一條優良有價值的麵粉在汝日常幫襯之雜貨店請認明麥嘉雲麵粉的招牌購買確實日日新鮮

麥嘉雲麵粉

McGAVIN'S BREAD
包麵雲嘉麥

發行紅瓦銀器及玻璃器具
旅館及餐館用具
Boscombe & Co. Ltd.
342 Water St. Vancouver, B.C.

遷舖廣告 大減價兩個月
極動 答謝僑胞
注意 註冊商標

